



Città di Tradate
(Provincia di Varese)

N. 51/2020 Registro Deliberazioni

VERBALE DI DELIBERAZIONE DEL CONSIGLIO COMUNALE

ADUNANZA DEL 28/12/2020

Oggetto: APPROVAZIONE NOTA DI AGGIORNAMENTO AL DOCUMENTO UNICO DI PROGRAMMAZIONE (DUP) 2021/2023

L'anno 2020 addì 28 del mese di dicembre alle ore 09:00 si è riunito il Consiglio Comunale appositamente convocato.

All'appello risultano:

BASCIALLA GIUSEPPE	SINDACO	Presente
ANTOGNAZZA ERICA	CONSIGLIERE	Presente
CANDIANI STEFANO	CONSIGLIERE	Assente
CERIANI CLAUDIO	PRESIDENTE del CONSIGLIO	Presente
GALLI DARIO	CONSIGLIERE	Presente
MARCHIORI FABIO	CONSIGLIERE	Presente
MARTEGANI FEDERICO CARLO	CONSIGLIERE	Assente
RUSSO GIOVANNI	CONSIGLIERE	Presente
D'ARCANGELO DANILO	CONSIGLIERE	Presente
DEMARCHI CHANTAL	CONSIGLIERE	Presente
PULEO SALVATORE	CONSIGLIERE	Presente in collegamento
TRAMONTANA ROSARIO	CONSIGLIERE	Presente
PRESTINONI MAURO	CONSIGLIERE	Presente in collegamento
VISCARDI MARCO	CONSIGLIERE	Presente in collegamento
CAVALOTTI LAURA FIORINA	CONSIGLIERE	Presente in collegamento
FERRARIO ERMANNA	CONSIGLIERE	Presente in collegamento
PLEBANI ALFIO	CONSIGLIERE	Presente in collegamento

Assenti: 2, Candiani Stefano, Martegani Federico Carlo.

Presenti **15**:

Presenti in sala 9: Bascialla Giuseppe, Antognazza Erica, Ceriani Claudio, Galli Dario, Marchiori Fabio, Russo Giovanni, D'Arcangelo Danilo, Demarchi Chantal, Tramontana Rosario;

Presenti in collegamento 6: Salvatore Puleo, Prestinoni Mauro, Viscardi Marco, Cavalotti Laura Fiorina, Ferrario Ermanna, Plebani Alfio

Partecipa il SEGRETARIO GENERALE dott.ssa BELLEGOTTI MARINA.

Sono presenti in sala il Vice Sindaco Accordino Franco Roberto e gli Assessori Colombo Marinella, Martegani Erika, Morbi Alessandro e Pipolo Vito.

Il Consiglio si riunisce in seduta pubblica a porte chiuse in ragione delle misure adottate per il contenimento dell'emergenza epidemiologica da Covid-19. La seduta viene contestualmente trasmessa in diretta streaming.

A causa dell'emergenza epidemiologica è inoltre attivato un collegamento in videoconferenza sulla piattaforma GoToMeeting per permettere ai Consiglieri e agli Assessori che lo desiderano di partecipare alla seduta da remoto.

Tale collegamento audio/video è strutturato in maniera tale da:

- garantire al Presidente del Consiglio e al Segretario Generale la possibilità di accertare l'identità dei Componenti che intervengono in videoconferenza;
- consentire a tutti i componenti dell'adunanza di partecipare alla discussione e alla votazione simultanea sugli argomenti all'ordine del giorno;
- consentire al Presidente di regolare lo svolgimento dell'adunanza, di constatarne l'andamento insieme al Segretario e di proclamare i risultati delle votazioni.

(i contenuti degli interventi sono disponibili in un file audio-video depositato in un archivio informatico presente sul portale web comunale)

Il Presidente CERIANI CLAUDIO, constatata la legalità dell'adunanza, pone in discussione il seguente argomento all'ordine del giorno

APPROVAZIONE NOTA DI AGGIORNAMENTO AL DOCUMENTO UNICO DI PROGRAMMAZIONE (DUP) 2021/2023

Relaziona l'Assessore COLOMBO MARINELLA.

Il Consigliere Galli fa alcune considerazioni sul numero dei dipendenti del Comune di Tradate, la loro efficienza e la qualità dei servizi erogati.

Il Consigliere Plebani concorda che la qualità dei servizi offerti dai dipendenti, nonostante il loro numero ridotto rispetto altre realtà amministrative. Denota una assenza a suo giudizio di programmazione negli interventi contenuti nel DUP.

Il Consigliere Viscardi fa alcune osservazioni circa l'analisi della gestione del personale e su alcune opere pubbliche in progetto (Area Feste e piazza Mazzini), per le quali non si specificano informazioni circa i costi di gestione o approfondimenti sulla loro realizzazione. Dà atto all'Assessore Colombo delle difficoltà contingenti incontrate quest'anno per la realizzazione del Bilancio triennale.

Il Consigliere Cavalotti osserva che a suo giudizio nel DUP e nel Bilancio mancano riferimenti adeguati a una politica fiscale, politiche per i giovani, formazione, lavoro, riferimenti al futuro di Villa Inzoli, spazi per coworking, alle farmacie ecc. Fa osservazioni circa la passata gestione del personale comunale e sul programma delle opere pubbliche.

Anticipa il voto contrario del gruppo Partecipare Sempre. In proposito annuncia l'invio a mezzo email del testo della dichiarazione di voto nella quale riprende quanto esposto nel suo intervento, con la richiesta di allegarla alla presente deliberazione

Il Consigliere Prestinoni fa delle riflessioni sulle opere pubbliche, sul personale; ritiene che nel DUP non si affronti la mobilità sostenibile, propone progetti di volontariato. Richiama quanto

dichiarato nella seduta consiliare del mese di settembre e anticipa il voto contrario del gruppo Partito Democratico.

Il Consigliere Plebani anticipa il voto contrario di Innovazione Civica.

Il Consigliere Antognazza non condivide i contenuti degli interventi dei Consiglieri che l'hanno preceduta.

Terminato il dibattito,

IL CONSIGLIO COMUNALE

Preso atto del Titolo II del D.Lgs. n. 267/2000 (Testo Unico delle Leggi sull'ordinamento degli Enti Locali), rubricato "Programmazione e Bilanci";

Premesso che con D.Lgs. n. 118 del 23.06.2011 sono state recate disposizioni in materia di armonizzazione dei sistemi contabili e degli schemi di bilancio delle Regioni, degli enti locali e dei loro organismi;

Richiamato l'art. 170 del TUEL che disciplina l'adozione dello strumento di programmazione denominato Documento Unico di Programmazione (DUP) e che, in particolare, dispone che:

- Entro il 31 luglio di ciascun anno la Giunta presenta al Consiglio il Documento nico di programmazione per le conseguenti deliberazioni.
- Entro il 15 novembre di ciascun anno, con lo schema di delibera del bilancio di previsione finanziario, la Giunta presenta al Consiglio la nota di aggiornamento del Documento unico di programmazione. Il primo documento unico di programmazione è adottato con riferimento agli esercizi 2016 e successivi.
- Il Documento unico di programmazione ha carattere generale e costituisce la guida strategica ed operativa dell'ente.
- Il Documento unico di programmazione si compone di due sezioni: la Sezione strategica e la Sezione operativa. La prima ha un orizzonte temporale di riferimento pari a quello del mandato amministrativo, la seconda pari a quello del bilancio di previsione.
- Il Documento unico di programmazione costituisce atto presupposto indispensabile per l'approvazione del bilancio di previsione.

Dato atto che con deliberazione di Consiglio Comunale n. 25 del 28/09/2020 è stato approvato il DUP per il triennio 2021/2023;

Preso atto che, successivamente all'approvazione del DUP 2021/2023, sono emerse da parte dell'Amministrazione e degli Uffici nuove e diverse esigenze finanziarie oltre che nuovi obiettivi e modifiche organizzative interne, che hanno richiesto di predisporre la nota di aggiornamento al DUP medesimo;

Richiamata la deliberazione di Giunta Comunale n. 175 del 04/12/2020 di approvazione dello schema relativo alla Nota di Aggiornamento al DUP 2021/2023;

Preso atto che la proposta di legge "Bilancio di previsione dello Stato per l'anno finanziario 2021 e bilancio pluriennale per il triennio 2021-2023" (Legge di Bilancio 2021) è, nel momento di redazione dello schema del bilancio comunale, ancora in fase di approvazione e, pertanto, il bilancio comunale 2021/2023 recepisce la normativa attualmente vigente;

Precisato che eventuali interventi normativi, che dovessero apportare modifiche di interesse per gli Enti Locali, saranno recepiti con successivi provvedimenti e con apposite variazioni al Bilancio di Previsione 2021/2023;

Dato atto che lo schema della Nota di Aggiornamento al DUP 2021/2023, allegato al presente atto, contiene tutti gli elementi minimi indicati nel principio di programmazione sopra richiamato;

Considerato che tutti gli Assessorati e le aree sono stati coinvolti nella predisposizione della Nota di Aggiornamento al DUP 2021/2023 e che la stessa è coerente con le norme di finanza pubblica al momento vigenti;

Dato atto che la Nota di Aggiornamento al DUP 2021/2023 contiene altresì i seguenti documenti propedeutici all'approvazione del Bilancio di Previsione 2021/2023:

- Programmazione dei Fabbisogni di Personale per il triennio 2021/2023, ai sensi dell'art. 39 della Legge 449/1997;
- Programma Biennale 2021/2022 delle forniture e dei servizi ai sensi dell'art. 21, comma 6, del d.lgs. n. 50/2016;
- Programma triennale delle opere 2021/2023 e l'elenco annuale dei lavori pubblici 2021, pubblicato nei modi e nei tempi di Legge all'Albo Pretorio del Comune, di cui si è tenuto conto nella predisposizione dello schema di bilancio compatibilmente con le risorse finanziarie, allo stato attuale, disponibili;
- Piano delle alienazioni e valorizzazioni immobiliari 2021/2023 (art. 58, comma 1 L. n. 112/2008);

Considerato che il suddetto documento è stato trasmesso, mediante mail istituzionale, ai Consiglieri Comunali in data 12.12.2020;

Preso atto dei pareri di regolarità tecnica e contabile favorevolmente espressi ai sensi dell'art. 49 del D.Lgs. n. 267/2000;

Visto l'art.9-bis della legge 7 agosto 2016, n. 160, di conversione del D.L. 24 giugno 2016, n.113, il quale ha abrogato l'obbligo di ottenere il parere dell'Organo di Revisione sul Documento Unico di Programmazione e sull'eventuale nota di aggiornamento;

Visto il vigente Regolamento Comunale di Contabilità Armonizzata;

Visto il vigente Statuto Comunale;

Con VOTI espressi in forma palese:

favorevoli 10, contrari 5 (Prestinoni, Viscardi, Cavalotti, Ferrario, Plebani), zero astenuti

DELIBERA

1. di approvare lo schema definitivo del Documento Unico di Programmazione (DUP) 2021/2023, come definito dalla relativa Nota di Aggiornamento, allegata al presente provvedimento;

2. di precisare che tale documento ha compito programmatico e di indirizzo dell'azione amministrativa e gestionale, e che i contenuti sono propedeutici alla predisposizione del Bilancio di Previsione 2021/2023;

Con successiva votazione espressa nelle forme di legge e avente il seguente esito:

favorevoli 10, contrari zero, astenuti 5 (Prestinoni, Viscardi, Cavalotti, Ferrario, Plebani)

DELIBERA

Di dichiarare la presente deliberazione immediatamente eseguibile ai sensi dell'art. 134 del TUEL D.Lgs. n. 267/2000, al fine di consentire l'approvazione del Bilancio di Previsione 2021/2023 entro il 31/12/2020.

Approvato e sottoscritto con firma digitale:

II PRESIDENTE del CONSIGLIO

CERIANI CLAUDIO

II SEGRETARIO

BELLEGGOTTI MARINA

Documento informatico formato e prodotto ai sensi del D.Lgs. 82/2005 e rispettive norme collegate.



Al Presidente del Consiglio Comunale
Al Sindaco
Al Segretario Generale
COMUNE di TRADATE

DICHIARAZIONE di VOTO sul DOCUMENTO UNICO DI PROGRAMMAZIONE (nota di aggiornamento) 2021/2023 e sul BILANCIO di PREVISIONE 2021/2023

Visto il DOCUMENTO UNICO di PROGRAMMAZIONE (DUP) già sottoposto al Consiglio Comunale nella seduta del 28 settembre 2020 sul quale si è ESPRESSO PARERE NON FAVOREVOLE per la mancata previsione di interventi a completamento dell'area feste.

Esaminata la NOTA di AGGIORNAMENTO del DUP quale documento di PROGRAMMAZIONE e ATTO INDISPENSABILE per l'approvazione del bilancio di previsione 2021/2023 che ne riporta i dati finanziari, si evidenziato i maggiori profili di criticità, molti già evidenziati anche nel documento 2020/2022:

- a) assenza di una politica fiscale che porti nel triennio 2021/2023 alla riduzione delle tasse a carico dei cittadini, considerando le difficoltà delle famiglie e degli operatori economici fronteggiate nel 2020 con ricadute nei prossimi anni; non basta mantenere la tassazione dei tributi locali come l'anno in corso
- b) le politiche giovanili non sono "SPONSORIZZARE iniziative culturali ed artistiche (concerti, eventi, cineforum, ...) da loro stessi promossi e suggeriti, creando luoghi ludico/creativi di aggregazione in città", ma devono essere individuati spazi ben definiti, quali villa Inzoli, il capannone ex Frera (sul quale esiste già un progetto di massima lasciato dalla ns amministrazione). E' fondamentale pensare a progetti preventivi di attenzione alle problematiche e alle esigenze dei giovani
- c) lavoro e formazione professionale: non sono indicati quali sono "gli interventi a tutela dal rischio di disoccupazione, fino alla promozione, sostegno e programmazione della rete dei servizi per il lavoro, per la formazione, l'orientamento professionale". Attendiamo notizie sul Centro per l'Impiego e il suo rientro a Tradate con la dotazione di personale. E l'individuazione di spazi a disposizione per il lavoro condiviso (coworking) e per le start up.
- d) la politica della casa non è solo acquisire in locazione e acquistare immobili, ma pensare a progetti di condivisione sociale tra generazioni per la solidarietà e l'assistenza reciproca
- e) il programma investimenti elenca opere pubbliche che non hanno ancora un progetto definito e sono riportate già da un triennio (2018-2019-2020): nuova piazza Mazzini e riqualificazione c.so Bernacchi (tratto da via Mameli e via S.Stefano) con costi che aumentano dal mese settembre a dicembre 2020 da € 1.000.000,00 a € 1.500.000,00; piazza S.Pietro e Paolo, il completamento dell'ex convento S.Crocefisso, area feste in via Pradacci dimenticata nel 2020 e 2021 per problemi di assembramento e ora riproposta senza conoscere la destinazione e la gestione del complesso
- f) non esistono nel triennio progetti per villa Inzoli, non sono previsti investimenti per l'attivazione della nuova farmacia di Abbiate priva anche di Piano Economico di gestione

- g) è carente la politica del personale: nel 2021 sono previste assunzioni in sostituzione di 4 dipendenti cessati dal servizio, n.2 istruttori tecnici per l'ufficio tecnico e n.2 agenti di polizia locale. Nel 2022 e 2023 non sono previste assunzioni. E' auspicabile che l'amministrazione valuti l'assunzione di una nuova figura l'ENERGY MANAGER per l'analisi, l'ottimizzazione dell'uso dell'energia negli edifici comunali per la sostenibilità ambientale e benefici economici. Non è prevista la valorizzazione del personale in servizio se si considera la presenza di n.16 dipendenti in categoria B (la più bassa) da alcuni anni
- h) Protezione civile: manca un progetto di valorizzazione del servizio per il reclutamento di nuovi volontari in sostituzione dei dimissionari, investimenti nelle attrezzature per la presenza costante sul territorio in stretta collaborazione con gli agenti della polizia locale e dell'ufficio tecnico
- i) mancano indicazioni sul PROGETTO di FUTURO della SEPRIO PATRIMONIO SERVIZI srl

E' un documento che propone soluzioni parziali ai problemi immediati, carente di concretezza, assente di progettualità e idee per il futuro della nostra città.

Per queste motivazioni ESPRIMIANO PARERE NON FAVOREVOLE al DUP 2021/2023 e al BILANCIO di PREVISIONE 2021/2023.

Tradate, 28 dicembre 2020

CONSIGLIERI COMUNALI

Laura Fiorina Cavalotti

Ermanna Ferrario



Città di Tradate
(Provincia di Varese)

SERVIZIO UFFICIO RAGIONERIA

PARERE DI REGOLARITA' CONTABILE

Sulla proposta n. 3435/2020 ad oggetto: APPROVAZIONE NOTA DI AGGIORNAMENTO AL DOCUMENTO UNICO DI PROGRAMMAZIONE (DUP) 2021/2023 si esprime ai sensi dell'art. 49, 1° comma del Decreto legislativo n. 267 del 18 agosto 2000, parere FAVOREVOLE in ordine alla regolarità contabile.

Tradate, 17/12/2020

Sottoscritto dal Responsabile
(ELENA VALEGGIA)
con firma digitale

Documento informatico formato e prodotto ai sensi del D.Lgs. 82/2005 e rispettive norme collegate.



Città di Tradate
(Provincia di Varese)

SETTORE FINANZIARIO

PARERE DI REGOLARITA' TECNICA

Sulla proposta n. 3435/2020 del SETTORE FINANZIARIO ad oggetto: APPROVAZIONE NOTA DI AGGIORNAMENTO AL DOCUMENTO UNICO DI PROGRAMMAZIONE (DUP) 2021/2023 si esprime ai sensi dell'art. 49, 1° comma del Decreto legislativo n. 267 del 18 agosto 2000, parere FAVOREVOLE in ordine alla regolarità tecnica.

Tradate, 17/12/2020

Sottoscritto dal Responsabile
(ELENA VALEGGIA)
con firma digitale

Documento informatico formato e prodotto ai sensi del D.Lgs. 82/2005 e rispettive norme collegate.



Città di Tradate
(Provincia di Varese)

Certificato di Pubblicazione

Deliberazione di Consiglio Comunale N. 51 del 28/12/2020

Oggetto: APPROVAZIONE NOTA DI AGGIORNAMENTO AL DOCUMENTO UNICO DI PROGRAMMAZIONE (DUP) 2021/2023.

Ai sensi per gli effetti di cui all'art. 124 del D.Lgs 18.8.2000, n. 267 copia della presente deliberazione viene pubblicata, mediante affissione all'Albo Pretorio, per 15 giorni consecutivi dal 31/12/2020.

Tradate, 31/12/2020

Sottoscritto da
CINZIA PINO
con firma digitale

Documento informatico formato e prodotto ai sensi del D.Lgs. 82/2005 e rispettive norme collegate.